



№4 (106) Лютий 12, 2021

Phone (267) 971-5765

Fax (267) 684-6338

Український Вісник

newspaperbusinessandmarket@gmail.com

NetCost market

FEBRUARY 11 - 24, 2021

NETCOST CLUB SPECIALS

Celeste
100% REAL CHEESE!

Celeste
5 - 5.9 oz
Select Varieties

99¢
SAVE UP TO 45%

Krekenavos
Pork Bologna
Doktorskaya
0.75 lb

\$3.29
/LB
SPECIAL PRICE

Kellogg's Cereal
11.7 - 13.2 oz
Selected Varieties

\$2.49
SAVE UP TO 48%

Pringles
Chips 2.36 oz
Selected Varieties

79¢
SAVE 34%

Ball Park
Franks 15 oz
Selected Varieties

\$2.99
SAVE UP TO 46%

Butterball
Turkey Bacon 12 oz
Selected Varieties

\$1.99
SAVE 40%

Uvelka Grains
250 - 450 g
Selected Varieties

99¢
SAVE UP TO 62%

Kraft
Dressing 16 oz
Selected Varieties

\$1.99
SAVE 53%

Breakstone's
Butter 16 oz
Select Varieties

\$2.99
SAVE 50%

Four Seasons Dairy
Organic Sour Cream
15 oz. Select Varieties

\$2.99
SAVE 17%

La Yogurt
Yogurt 6 oz
Selected Varieties

2/\$1
SAVE 29%

Edy's
Ice Cream 48 oz
Select Varieties

\$2.99
SAVE 54%

Tropicana
Juice 52 oz
Select Varieties

\$3.49
SPECIAL PRICE

Turkey Hill
Ice Cream 48 oz
Select Varieties

\$3.49
SAVE 27%

Orange

79¢/EA.
SAVE 39%

Retro
Cod Liver
In Own Oil
6.7 oz

\$2.99
SAVE 14%

Hunt's
Tomato Ketchup
Best Ever
20 oz

99¢
SAVE 50%

Brivais Vilnis
Big Sprats
In Oil 240 g

\$1.99
SAVE 13%

Pompeian
Olive Oil
48 oz
Selected Varieties

\$7.99
SAVE 68%

SHOP ONLINE www.NetCostMarket.com

OVER 30 ZIP CODES in PA AVAILABLE FOR HOME DELIVERY

- 11701 Bustleton Ave. | Philadelphia, PA 19116 (Leo Mall) | Tel. 267.672.2500
- 2417 Welsh Rd. | Philadelphia, PA 19114 (Bluegrass Plaza) | Tel. 215.795.3773

All the SPECIAL PRICES are available with NetCost® Club Card only. Free membership. Easy to apply. Details in-store or online at www.NetCostMarket.com



DNIPRO INC.
1916 Welsh Rd. Unit 3
Philadelphia, PA 19115

215-969-4985 215-728-6040

- Посилки в Україну і країни СНД - морем і авіа
11-я посилка безкоштовно
- Безкоштовно забираємо посилки з дому
- Грошові перекази в усі країни СНД - від \$ 4.50
- Пересилання автомобілів і комерційних вантажів
- Телефонні картки, електронні словники, сувеніри
- Авіа посилки в Україну до 7 днів
- Великий вибір CD



PHA
Comprehensive Healthcare




Are you suffering from Hormonal imbalance symptoms such as chronic headache, extreme fatigue, joint pains, weight gain, irregular periods, anxiety, palpitation, brain fog?

Our services include but not limited to health promotion, disease prevention, treatment, suturing minor injuries and lacerations, immunizations, medication refills, diabetic counseling, patient education, and more services.

OUR SERVICES
BIOIDENTICAL HORMONAL THERAPY
PRIMARY CARE VISIT
MEDICAL WEIGHT LOSS
LAB SERVICES

PLEASE SCHEDULE APPOINTMENT ON PROHEALTHASSOCIATES.ORG or CALL

267-738-0576

9701 BUSTLETON AVE, PHILADELPHIA, PA 19115

COVID TESTING AVAILABLE

VYZ VELTER YUROVSKY
ZOFTIS SOKOLSON, LLC
ATTORNEYS AT LAW



Felix Velter, Esq. Mark Yurovsky, Esq. Leonard Zoftis, Esq. Amy Sokolson, Esq.

**НАШИ АДВОКАТЫ ИМЕЮТ ЛИЦЕНЗИИ
В ПЕНСИЛЬВАНИИ И НЬЮ-ДЖЕРСИ**

УГОЛОВНЫЕ ДЕЛА

- вождение в нетрезвом состоянии
- кражи, нападения
- очистка криминальной истории

**СЕМЕЙНОЕ
ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВО**

- все виды разводов
- брачные контракты
- раздел имущества
- алименты
- опекунов и содержание детей
- усыновление
- изменение фамилий и имен

**НАРУШЕНИЕ ПРАВИЛ
ДОРОЖНОГО ДВИЖЕНИЯ**

- Traffic Tickets
- восстановление водительских прав

КОРПОРАТИВНОЕ ПРАВО

- регистрация корпораций и других форм бизнеса
- оформление всех видов договоров
- покупка и продажа бизнесов
- transfer of corporate shares
- представление интересов акционеров и партнеров
- покупка и продажа недвижимости

FORECLOSURE DEFENSE

- изменение условий мортгиджа
- Short Sales
- Deed in Lieu of Foreclosure

ДОЛГИ ПО КРЕДИТАМ

- финансовые проблемы
- сокращение долгов по кредитам и карточкам

ГОВОРИМ ПО-РУССКИ И ПО-УКРАИНСКИ

ТЕЛЕСНЫЕ ТРАВМЫ

- автомобильные аварии
- несчастные случаи
- укусы животных
- workers' compensation

**ИММИГРАЦИОННОЕ
ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВО**

- оформление всех видов виз и грин-карт
- изменение и получение статуса
- депортация
- политическое убежище
- представление в суде
- заполнение иммиграционных документов

1111 Street Road, Suite 305
Southampton, PA 18966

(215) 969-3004
www.vyzlaw.com

Classified

VK TRANSPORTATION INC.

ПОТРЕБУЄ НА РАБОТУ ВІДПОВІДАЛЬНИХ
OWNER OPERATORS ТА ВОДІЇВ CDL CLASS A.
ДЛЯ РОБОТИ НА DRY VAN
НЕОБХІДНИЙ ЧИСТИЙ MVR RECORD І ДОСВІД РОБОТИ
ЩОТИЖНЕВА ОПЛАТА **0.65 CENTS** ЗА МИЛЮ
Телефон: **(267) 982-8680**



**ПОТРІБУЄМО РОБІТНИКІВ НА
ВСТАНОВЛЕННЯ ЦЕНТРАЛЬНИХ
СИСТЕМ КОНДИЦІОНУВАННЯ
В ПІВДЕННІЙ ЧАСТИНІ НЬЮ-ДЖЕРСІ.**

СТАБІЛЬНА РОБОТА, ХОРОШІ УМОВИ ТА ОПЛАТА.
Телефон: **732-829-6572** Михайло



**COMPANY AT TOWERS ЗАПРОШУЄ НА РОБОТУ TOWER CLIMBERS
В TELECOMUNICATION SERVICE**

ДОСВІД РОБОТИ НЕ ОБОВ'ЯЗКОВИЙ. БЕЗКОШТОВНЕ ТРЕНУВАННЯ.
ВИСОКА ОПЛАТА ПРАЦІ. Є ПЕРСПЕКТИВА РОСТУ.
ДРУЖНИЙ КОЛЕКТИВ.
Телефон: **267-309-0994**



**ПОТРІБУЄМО ПРАЦІВНИКА НА HEATING
(DUCT WORK)**

З ДОСВІДОМ РОБОТИ ТА БЕЗ.
ХОРОШІ УМОВИ І ОПЛАТА.
За додатковою інформацією звертатися: **267-300-2522**



НАБИРАЄМО ВОДІЇВ CDL CLASS A

DOUBLE AND TRIPLE ENDORSEMENT
ПОСТІЙНИЙ МАРШРУТ 5 ДНІВ, З ВІВТОРКА ПО СУБОТУ
ЗАРПЛАТА ВІД \$ 1,400 ДО \$ 1,600 В ТИЖДЕНЬ
Телефон: **(732) 995-4514; (908) 330-5071**
Віталій Володимир



**ПОТРЕБУЄМО ВОДІЇВ НА CARGO VAN ДЛЯ ПОЇЗДОК
НА ДАЛЕКІ ДИСТАНЦІЇ ПО АМЕРИЦІ І КАНАДІ
НЕОБХІДНИЙ ЛЕГАЛЬНИЙ СТАТУС І DRIVER'S LICENSE**

Додаткова інформація по телефону: **267-707-7788**



**НАБИРАЄМО ВОДІЇВ CDL CLASS A ДЛЯ РОБОТИ
У TEAM / SINGLE TRUCK FEDEX.**

Постійні рейси- DEDICATED RUNS. 5 днів роботи / 2 вдома.
Стабільний заробіток **\$1700-2000** на тиждень.
Відпускні та святкові. Оплата за милі - **\$2200** на тиждень.
Необхідний досвід роботи, а також T-ENDORSEMENT (DOUBLE- TRIPLE).
STUDENTS WELCOME!
Телефон: **917-340-5503, 718-404-7353**



**ПОТРЕБУЄМО ФАХІВЦІВ ДЛЯ ВНУТРІШНІХ І ЗОВНІШНІХ
БУДІВЕЛЬНИХ РОБІТ В ГОТЕЛЯХ**

З МОЖЛИВІСТЮ ЇЗДИТИ У ВІДРЯДЖЕННЯ. ПРОЖИВАННЯ БЕЗКОШТОВНЕ.
ОПЛАТА ЗА ДОМОВЛЕНІСТЮ В ЗАЛЕЖНОСТІ ВІД КВАЛІФІКАЦІЇ.
Телефон: **404-202-8149**



**ПОТРЕБУЄМО ПРАЦІВНИКІВ ДЛЯ ОБСЛУГОВУВАННЯ
ВЕЖ МОБІЛЬНОГО ЗВ'ЯЗКУ, З ДОСВІДОМ РОБОТИ І БЕЗ.**

ВИСОКА ОПЛАТА ПРАЦІ ВІД \$ 200 В ДЕНЬ.
ОПЛАЧУЮТЬСЯ ВІДРЯДЖЕННЯ.
Оплата кожні 2 тижні. Кар'єрний ріст.
Телефон: **609-997-1918**



У АГЕНСТВО EXPERT HOME CARE, INC.

ПОТРЕБУЄМО:

**ПРАЦІВНИКІВ ПО ДОГЛЯДУ ЗА ЛІТНИМИ ЛЮДЬМИ;
МЕДСЕСТЕР RN; THERAPISTS PT
PENNSYLVANIA LICENSE IS REQUIRED.
ПРЕКРАСНІ УМОВИ РОБОТИ.
ТЕЛЕФОН: 215-364-0340 SEND RESUME TO:
HELP@EXPERTCARES.COM**



MODERN STYLE CABINETS

Виготовляє кухні на найсучаснішому
європейському обладнанні,
з урахуванням розміру вашої кухні.
Надає широкий вибір будівельних матеріалів,
а також плитку високої якості.

www.modernstylecabinets.com

437 Ivyland Rd., Warminster, PA 18974

Телефон: **(267) 884-6636**



**В ЕЛІТНИЙ АВТОСЕРВІС
ЗАПРОШУЮТЬСЯ НА РОБОТУ
АВТОМЕХАНІКИ З ДОСВІДОМ,** якщо ви хочете

МАТИ СТАБІЛЬНУ РОБОТУ З ВІДМІННИМИ УМОВАМИ ПРАЦІ,
В ДРУЖНЬОМУ КОЛЕКТИВІ І ХОРОШИМИ ПЕРСПЕКТИВАМИ,

ТЕЛЕФОНУЙТЕ: **215-774-5100**

АВТОСЕРВІС В HUNTINGTON VALLEY ПОРУЧ З NORTHEAST ФІЛАДЕЛЬФІЯ



**ПОТРІБУЄМО HVAC REFRIGERATION TECHNICIAN
С ДОСВІДОМ РОБОТИ НЕ МЕНШЕ 3-Х РОКІВ**

За додатковою інформацією телефонуйте:
215-535-8100



В БАННИЙ КОМПЛЕКС ПОТРІБЕН:

ПОВАР, ОФІЦІАНТ, ПРИБИРАЛЬНИК

Телефон: **215-942-4646**



**ПІДГОТУЄМО ДО ЗДАЧІ НА CDL
COMMERCIAL DRIVERS LICENSE ПРОТЯГОМ 3х - 6ти днів.**

Готую для здачі на перміт на CDL російською мовою.

Допомагаю отримати appointment на здачу іспиту.

Після здачі іспиту платне тренування.

Після отримання CDL 100% працевлаштування.

Телефон: **267-323-9437, 203-570-4915, 347-224-3893**



**НА РОБОТУ В КОМПАНІЮ ПО РЕМОНТУ ВІКОН ПОТРІБЕН
МОЛОДИЙ ЕНЕРГІЙНИЙ ХЛОПЕЦЬ ДО 40 РОКІВ**

НЕОБХІДНА РОЗМОВНА АНГЛІЙСЬКА МОВА,
DRIVER'S LISENCE, БАЖАННЯ ПРАЦЮВАТИ.

За додатковою інформацією звертатися: **773-747-2384**



**СТАБІЛЬНИЙ БІЗНЕС- БАГАТО РОКІВ НА РИНКУ.
АВТОМАЙСТЕРНЯ**

**В ЦЕНТРІ NORTHEAST PHILADELPHIA
ТЕРМІНОВО ШУКАЄ НА РОБОТУ АВТОМЕХАНІКА
З МІНІМАЛЬНИМ ДОСВІДОМ РОБОТИ.
МОЖЛИВЕ НАВЧАННЯ.**

За додатковою інформацією звертатися:

215-677-3300 Олександр



CLOSET FACTORY, що обслуговує Філадельфію,

Південний Джерсі та Північний Делавер шукає

CLOSET/CABINET INSTALLERS.

Зарплата від **\$50000** до **\$70000** на рік.

ЗАГАЛЬНІ СТОЛЯРНІ НАВИЧКИ РОБОТИ ОБОВ'ЯЗКОВІ.

ВМІННЯ СПІЛКУВАТИСЯ З КЛІЄНТАМИ.

ПОВНА, ПОСТІЙНА ЗАЙНЯТІСТЬ.

БУДЬ ЛАСКА, НАДІШЛІТЬ СВОЄ РЕЗЮМЕ НА АДРЕСУ

RPALKO@CF17MANAGEMENT.COM

Телефон: **609-744-0129**



**ПОТРЕБУЄМО ЛЮДЕЙ ДЛЯ РОБОТИ
НА ВЕЖАХ МОБІЛЬНОГО ЗВ'ЯЗКУ**

ПОСТІЙНА ЗАЙНЯТІСТЬ. ВИСОКА ОПЛАТА.

Телефон: **267-588-0332**



НОВИНИ

**ЗЕЛЕНСЬКИЙ ОБГОВОРІВ ПОСТАВКИ
ВАКЦИНИ З ГЛОВОЮ PFIZER**

Президент Володимир Зеленський по телефону обговорив з виконавчим директором фармкомпанії Pfizer Альбертом Бурлою поточну епідемічну ситуацію в Україні та плани влади щодо COVID-вакцинації. Про це повідомляє прес-служба президента.

"Забезпечення вакцинації населення України безпечною сертифікованою вакциною є одним з наших пріоритетних завдань", - сказав Зеленський.

Бурла і Зеленський обговорили питання, пов'язані з укладенням контракту на поставку в Україну вакцини Pfizer / BioNTech у найкоротші терміни.

"Спасибі, що зробили все можливе, щоб прискорити поставки вакцини Pfizer в Україну. Ми готові створити всі необхідні умови для використання вакцини. COVID-19 все ще залишається головним викликом світу. Ми високо цінуємо, що фармацевтичні компанії борються за нас на передовій", - додав президент.

У свою чергу Бурла пообіцяв зробити все можливе, щоб Україна отримала перші партії вакцини за контрактом швидше.

Раніше в МОЗ заявили, що є порозуміння щодо отримання 22 млн доз вакцин. У другому півріччі буде простіше з поставками вакцин, каже Степанов. Переговори з виробниками тривають.

Також у Зеленського прокоментували плани щодо обов'язкової вакцинації. Примусовою вакцинація в Україні не буде, але не виключено, що для деяких професій вона буде умовою перебування на посаді.

**КРАЇНА МАЄ БУТИ В НАТО, БО ЗАХИЩАЄ
ВІД АГРЕСІЇ РФ ДЕМОКРАТИЧНИЙ СВІТ**

Головним аргументом на користь майбутнього членства України в НАТО є та обставина, що у протистоянні з Росією вона захищає не лише себе, але весь Західний демократичний світ від російської агресії.

Про це під час віртуального семінару на тему «Чи зможе Байден прибрати Путіна з України?», який відбувся онлайн під егідою Атлантичної Ради, заявив колишній міністр оборони України Андрій Загороднюк.

«Деякі країни рішуче підтримують членство України в НАТО, деякі - підтримують менше. Ми свідомі, що маємо більше працювати з тими, хто сумнівається. Дуже часто дипломатичні пояснення та демонстрація різних варіантів і сценаріїв може сформувати сприятливу політичну думку. Ми пояснюємо, що насправді Україна зараз захищає не лише себе, але весь Західний, демократичний світ, включаючи Європу, від загроз з боку Росії... Тому що російська стратегія - в тому, щоб чинити спротив Заходу в цілому, як концепції, протистояти усьому демократичному світу», - зауважив український експерт.

Він зауважив: якщо, за гіпотетичним сценарієм, України не буде існувати, агресор піде далі - в країни Балтії та у Східну Європу.

«Насправді, вони (росіяни) розглядають це як протистояння двох команд - Європу, як Захід, і себе, як команду «руського миру». Але це не гра, і вона не лише про Україну. Політики мають багато речей, про які мають непокоїтися, але при цьому не припиняти мислити стратегічно. Ми маємо дивитися вперед не на один, але на декілька кроків. Коли це працює - ми бачимо рух вперед», - додав Загороднюк.

В аналітичній доповіді «НАТО 2030», Росія визначається як джерело найглибшого геополітичного виклику для усього Альянсу. Ця країна продовжує агресію проти України та у Грузії, нарощує військову присутність у високих широтах Півночі та у Північній Атлантиці, а також військово-повітряні та військово-морські спроможності у Баренцевому морі, в Балтії, у Чорному та Середземному морях.

Стосовно Росії НАТО проводить двоєдину політику: з одного боку - стримування та оборони, а з іншого, - підтримує відкритими каналами зв'язку для уникнення непорозумінь або нещасних випадків.

У БРЮССЕЛІ ВІДБУЛОСЬ ЗАСІДАННЯ РАДИ УКРАЇНА - ЄС

У Брюсселі відбулось засідання Ради Україна - ЄС. Українську делегацію очолював Денис Шмигаль. Зустріч пройшла під головуванням Жозепа Борреля. Євросоюз опублікував порядок денний засідання Ради асоціації ЄС - Україна.

Зустріч відбулась під головуванням Жозепа Борреля, Високого представника у закордонних справах і політиці безпеки. Українську делегацію очолює Денис Шмигаль, Прем'єр-міністр України. Учасники обговорили імплементацію Угоди про асоціацію ЄС - Україна і події, пов'язані з суверенітетом і територіальною цілісністю України.

Під час обговорення питань щодо виконання Угоди про асоціацію учасники зустрічі зосередили увагу на політичних реформах, на питаннях верховенства права і безпеки, економічного співробітництва і торгівлі.

Також учасники обговорили поточний розвиток на Сході України та імплементацію мінських домовленостей, з наголосом на гуманітарні проблеми. На зустрічі обговорили і політику невизнання незаконної анексії Автономної Республіки Крим та міста Севастополь Росією, а також регіональні проблеми.

Наступник Меркель виступив за членство України в ЄС. Новий глава Християнсько-демократичного союзу переконаний, що Німеччина повинна підтримати Українську державу.

Також повідомлялося, що Рада Європи призначила нового главу офісу в Україні. Генеральний секретар Ради Європи повідомила про припинення мандата спеціального радника генсека з питань України Режі Брія і подякувала за його роботу.

**ПАМ'ЯТНИК ТАРАСУ ШЕВЧЕНКУ ВІДКРИЛИ
В СЕРБСЬКОМУ МІСТІ НОВИЙ САД**

Посол України в Сербії Олександр Александрович разом з мером міста Новий Сад Мілошем Вучевичем відкрили пам'ятник видатному українському письменнику, мислителю, художнику Тарасу Шевченку. Відкриття пам'ятника Кобзареві стало важливою подією в житті українсько-русинської громади в Сербії.

Як зазначається, пам'ятник Шевченку, автором якого став український скульптор Володимир Цісарик, став подарунком від Львова місту Новий Сад, його жителям та українсько-русинській діаспорі в Сербії.

На постаменті українською й сербською мовами викарбовані Шевченкові слова з поеми «Єретик»: «Щоб усі слов'яни стали добрими братами і синами сонця правди».

Делегація зі Львова не змогла прибути до Сербії через обмеження, пов'язані з пандемією COVID-19. Мер Львова Андрій Садовий у листі до мера Нового Сада наголосив, що постать українського поета й пророка на постаменті в цьому сербському місті стає ще одним символом, що пов'язує два міста.

Як повідомляють місцеві ЗМІ, пам'ятник Шевченку відкрили на алеї Міки Антича (Aleji Mike Antića) в Новому Саді, неподалік університетського містечка, де знаходиться кафедра української мови.

Як повідомляється, за словами посла Олександра Александровича, пам'ятник українському поетові та живописцеві встановлено завдяки побратимським зв'язкам між Новим Садом та Львовом, особистим зусиллям мерів двох міст та підтримці президентів двох країн.

Посол зауважив, що твори Шевченка стали перекладати сербською мовою ще в шістдесяті роки XIX століття, їх перекладають й друкують і в наш час.

У відкритті пам'ятника Кобзарю також взяли участь представники духовенства, Національної ради української національної меншини Республіки Сербія, Національної ради руської національної меншини Республіки Сербія, Союзу русинів-українців Сербії та кафедри української мови філософського факультету в Новому Саді.

Мер Нового Сада Мілош Вучевич сказав, що пам'ятник українського поета стає важливим місцем на культурній карті Нового Сада. Він нагадав, що в місті є вулиця Шевченка, а у Львові є вулиця імені сербського етнографа й реформатора сербської мови Вука Караджича. Вучевич заявив про готовність сербського міста подарувати Львову пам'ятник Караджича.

Нагадується, що існує 1384 пам'ятники Тарасу Шевченку, з них 128 - у 42 країнах світу.

ПОЛІТИКА

ЯК ЗЕЛЕНСЬКИЙ НАВАЖИВСЯ «ВИМКНУТИ ТЕЛЕКАНАЛИ МЕДВЕДЧУКА»
І ЩО БУДЕ ДАЛІ?

Президент Володимир Зеленський бореться за власне політичне майбутнє. Це, як мінімум, одна з причин, через які він пішов на несподіване рішення щодо блокування групи каналів, що вважаються підконтрольними Вікторові Медведчуку, і які останнім часом активно руйнували рейтинг шостого президента.

Водночас, Володимир Зеленський своїм указом створив і певні ризики для самого себе. Адже якщо Офіс президента програє очікуваний судовий процес і заблоковані канали відновлять мовлення, то це болюче вдарить по рейтингах Зеленського. Натомість, якщо суд не скасує президентського указу, то до часу можливих найближчих виборів на ці рейтинги можуть вплинути маса факторів, у першу чергу соціально-економічних. Тобто немає ніяких гарантій, що перемога над «каналами Медведчука» додасть Зеленському електоральних балів. Водночас, швидка міжнародна підтримка рішення президента України додає йому ваги.

Підтримка цієї несподіванки з боку посольства США дозволяє припускати, це був узгоджений крок. Виглядає, що на зміну глибокій занепокоєності Заходу прийшло глибоке розуміння. Це цікавий фактор, тому що тут єдині США і Європейський союз. Думаю, тут ще зіграла роль ситуація навколо Навального, яка створила відповідний інформаційний фон.

Це питання будуть намагатися оскаржити у Верховному суді. Наскільки це буде успішно, важко прогнозувати, але навряд чи «ОПЗЖ» змиритися з втратою такого потужного механізму. Водночас, судячи з усього, для них це теж була несподіванка, а наразі вони не змогли якось адекватно відповісти. Втім, це тільки перший акт серіалу, сценарій якого пишеться просто зараз, і не лише виключно в Україні.

Процес оскарження указу президента у суді може затягтися на місяці, або й на роки. Процедура в цілому не є швидкою, крім того, президентська сторона може сприяти затягуванню процесу. Відтак телеканали «112 Україна», NewsOne і ZIK не зможуть мовити. На цьому наголошує директор Українського інституту політики Руслан Бортник (який часто виступав в ефірах телеканалу «112 Україна», а раніше був помічником народного депутата-регіонала Вадима Колесніченка).

Така ситуація веде до звуження свободи слова в Україні, а санкції, запроваджені проти народного депутата від «Опозиційної платформи – За життя» Тараса Козака, мали торкнутися лише тих його активів, що мають прямий стосунок до обвинувачень у причетності до незаконних схем поставлення вугілля з території ОРДЛО. Як би не розгорталася ситуація, рішення про блокування опозиційних телеканалів створює для Володимира Зеленського більше ризиків, ніж переваг.

Це рішення політичне і неправове. Воно буде посилювати хаос в Україні. Воно виходить за рамки писаних і неписаних правил політичної конкуренції. Якщо людей позбавили можливості на вулиці протестувати, медійно політично конкурувати, вони будуть шукати інші форми конкуренції – закулісні, неправові. Янукович порівняно з цим рішенням – хуліган із дитячого садочка. При жодному українському президентові такого не було. Це рішення переступило як через Конституцію, так і через правила політичної конкуренції. Це означає для нас дестабілізацію. Це може відбитися відлунням на Донбасі.

З одного боку, цим рішенням Зеленський зміщується у правий політичний сегмент, на бік опонентів Медведчука, а там уже є Петро Порошенко і вони претендуватимуть на один електорат. З іншого боку, таким своїм рішенням, Зеленський намагається відтворити технологію «Кучма-Симоненко».

Тобто зіткнення у другому турі президентських виборів з Медведчуком чи з Бойком, з представником «ОПЗЖ».

Електоральні перспективи Володимира Зеленського залежать від соціально-економічної ситуації значно більше ніж від ситуації з телеканалами, тим більш, що найближчим часом виборів не очікується. Втім, саме зараз для побідного рішення є вдалий момент. На цьому зауважує голова правління Центру прикладних політичних досліджень «Пента» Володимир Фесенко.

На його думку, нині Кремль зосереджений на проблемах, пов'язаних із опозиційним політиком Олексієм Навальним та реакціях Заходу, а тому не стане кидати ресурси на порятунок телеканалів, що пов'язані із кумом президента Росії Володимира Путіна.

Водночас політичний експерт висловлює сумніви у тому, що рішення щодо телеканалів Тараса Козака було інспіроване Вашингтоном, але припускає, що саме зі США могла надійти інформація про його оборудки з ОРДЛО.

«Це рішення було неочікуваним. Воно не відповідає стандартам класичної української політики, але це рішучий і сильний хід з боку Зеленського. Думаю, зіграло кілька чинників одночасно. По-перше, з'явився привід – це інформація про причетність Тараса Козака до фінансових оборудок з ОРДЛО. Це привід саме для санкцій, не судового покарання, а саме санкцій, бо судові справи можуть тягнутися роками, а йдеться про ОРДЛО і тероризм. Тим часом рішення РНБО про відключення каналів спрацювало швидко.

Загострення відносин між «ОПЗЖ» і Зеленським, атака з боку «ОПЗЖ» інформаційна та політична на Зеленського, також сприяла ухваленню такого рішення. Якщо «ОПЗЖ» повелося як на війні, то і Зеленський відповів потужним ударом. Зараз перевага на боці Зеленського. Як би він пішов у суди, то не було би рішення, а була би багатомісячна чи багаторічна тяганина. А так маємо засідання РНБО, указ президента і через пів години відключили канали. І це прецедент важливий для політики України

Президент України Володимир Зеленський підписав указ, яким ввів у дію рішення Ради національної безпеки й оборони про запровадження санкцій проти народного депутата з фракції «Опозиційна платформа – За життя» Тараса Козака, а також восьми юридичних осіб: це телеканали «112 Україна», NewsOne, Zik, а також регіональні мовники каналу «112 Україна». Наразі ці телеканали не мовлять, українські кабельні оператори та провайдери їхнього сигналу не транслюють.

КУЛЬТУРА

ОЛЕСЬ БАБІЙ – АВТОР ГІМНУ ОУН, ЩО СТАВ МАРШЕМ УКРАЇНСЬКОГО ВІЙСЬКА



Більшість із нас добре знає пісню-гімн «Зродились ми великої години». Її виконують на сцені як поп-виконавці, так і рокери. Достеменно невідомо автора музики. Про автора тексту українці знають також небагато. Ним є Олесь Бабій – поет, який воював за волю України, писав про неї безсмертні вірші, однак загинув удалині від рідного краю.

Олесь Бабій народився 17 березня 1897 року в селі Середнє Калуського повіту у багатодітній, але заможній родині Йосипа і Катерини Бабіїв. Закінчивши парафіяльну однорічну школу в рідному селі, він прагне вчитися далі. Батьки бачили в синові хист до науки, тому заради освіти сина батько навіть продає поле. Олесь продовжує своє навчання у Войнилівській чотирикласній школі, а згодом — у Стрийській гімназії. 1914 року на українську землю прийшла Перша світова війна. 17-річний Олесь записується в Стрию у Легіон січових стрільців. Своє бойове хрещення Бабій пройшов у Карпатах проти російської армії, а згодом був переведений на італійський фронт, де воював у піхоті. Перехворівши на пневмонію, був звільнений від проходження фронтової служби і повернувся в Україну. Після розпаду австрійської монархії він поступив військовим старшиною на службу до Української галицької армії. 1919 року УГА відступає із Західної України на територію УНР, де і об'єднується з Армією УНР Петлюри і бере участь у знаменній Київській наступальній операції. Її корпуси очистили від більшовицьких військ майже все Правобережжя і 31 серпня увійшли в Київ. Після стрілецького походу на Київ опинився в польському полоні, звідки йому вдалось утекти.

Першим надрукованим твором Олесь Бабія, який виступав під псевдонімом «Хмелик», став вірш «На Київ!», створений під час наступу на столицю об'єднаної української армії. Вірш було опубліковано в газеті «Стрілецька думка» від 5 жовтня 1919 року, але ще раніше його було покладено на мелодію і він увійшов до репертуару військових оркестрів.

Після поразки національно-визвольного руху в Україні колишній січовий стрілець жив у Чехії і Словаччині, згодом перебрався до Львова, де зайнявся літературною та журналістською роботою. Працював у львівських газетах «Діло» та «Українські вісті». Свою першу збірку поезій «Ненависть і любов» видав у Львові 1921 року. Разом з відомими поетами Романом Купчинським, Василем Бобинським і Юрієм Шкрумеляком створив літературне об'єднання «Митуса». У 1924-1929 рр. здобував у Празі вищу освіту.

За 18 років у нього вийшло 6 збірок поезій і 5 збірок прози. 1934 року у статті «Поезія по цей бік барикади» Богдан Антонич назвав О. Бабія «найздібнішим поетом» нового покоління письменників, у творчому доробку якого є твори «непересічної вражаючої сили».

Згодом Бабій почав тісну співпрацю з Організацією українських націоналістів. В 1925 році він увійшов до складу редакції журналу «Національна думка», а згодом став його редактором. У січні 1928 р. він починає редагувати друкований орган проводу ОУН «Розбудова нації», стає учасником I Конгресу українських націоналістів, який відбувся у січні-лютому 1929 року у Відні. За участь у конгресі та антипольські настрої польська влада пред'являє Бабію звинувачення в антидержавницькій діяльності і в листопаді 1931 р. арештовує. На початку вересня 1932 року суд виніс вирок: 4 роки ув'язнення, які він відсидів в Дрогобицькій в'язниці. Перебуваючи під слідством, він і пише «Марш націоналістів» («Зродились миа великої години...»), який був надрукований в журналі «Розбудова нації» за січень-лютий 1932 р. з таким повідомленням: «Із надісланих проектів тексту гімну ОУН прийнято проект, поданий одним з наших найвизначніших поетів, що запроторений у ворожу тюрму». З 1932 р. пісня була затверджена Проводом українських націоналістів, керівним органом ОУН, як гімн організації. Автором музики, ймовірно, був Омелян Нижанківський, хоча це не доведено.

Вийшовши із в'язниці, працює шкільним інспектором на Підляшші та вчителем гімназії в Холмі. Після окупації німцями України, не маючи засобів для існування, змушений повернутися назад в рідне село. Востаннє він відвідав Середнє влітку 1944 р. Зі сходу наступала радянська армія, і Бабій розумів, що через тісну співпрацю з ОУН вжитися з новим режимом йому не вдасться, тому він переїжджає на Захід.

Після 4 років поневірянь у таборах для переміщених осіб у Карльсфельді та Мюнхені, він переїжджає до США. У Чикаго влаштовується в редакцію українського часопису при місцевому університеті та продовжує свою поетичну діяльність. Зазвичай пише про Україну. Після того, як поет емігрував в 1944 р., в рідному селі його вважали загиблим. Так вважала і радянська влада, тому репресії в 50-ті роки не торкнулися його родини. Тільки в 1968 р. в Середнє з Чикаго прийшов лист, в якому Бабій повідомив, що живий та здоровий і перебуває в еміграції. Надалі свій зв'язок з рідними він вів за допомогою переписки зі своєю племінницею. У січні 1975 року він надіслав вітального листа з нагоди свят, в якому написав про те, що уже на пенсії, живе сам, здоров'я погіршується, а також про свою мрію: «Не знаю, на як довго життя мені хватить, але чую, що моя мрія не здійсниться — відвідати свій Рідний Край — Україну...»

Невдовзі, 2 березня 1975 року Олесь Бабія не стало. Останніми його словами були: «Прощай, Україно і моя Родино». Поховали його на цвинтарі св. Миколая в місті Чикаго, а до гробу на труну поклали грудку землі з рідного села поета. 14 березня 1997 р. в с. Середнє на стіні школи була відкрита меморіальна дошка на честь 100-річчя з дня народження поета.



24 серпня 2018 року, на параді до Дня незалежності, було презентовано Марш українського війська. Ініціаторами створення для українського війська стройової пісні на основі тексту Олесь Бабія стали українські музиканти Олег Скрипка (гурт «Воплі Відоплясова») та Іван Леньо («Kozak System»). До роботи над Маршем долучилися також Сашко Положинський, Тарас Чубай, Сергій Василюк та інші.



Expert Home Care, Inc.
Phone: 215-364-0340
Fax: 215-364-3918

1200 BUSTLETON PIKE, SUITE 14,
FEASTERVILLE, PA 19053

МЫ ДЕЙСТВИТЕЛЬНО
ЭКСПЕРТЫ

В СФЕРЕ ОБСЛУЖИВАНИЯ
ПОЖИЛЫХ ЛЮДЕЙ
НА ДОМУ

20 лет в бизнесе!

ТЕПЛО, ЧУТКОСТЬ,
ВНИМАНИЕ И ВЫСОКИЙ ПРОФЕССИОНАЛИЗМ
ВСЕ ЭТО ВЫ НАЙДЕТЕ ТОЛЬКО У НАС!



РЕМОНТ КОМП'ЮТЕРІВ: Desktop, Laptop і Серверів

Дизайн, установка і конфігурація
office and home network



Безкоштовна діагностика

Збірка комп'ютерів на замовлення

Видалення вірусів

Відновлення даних

267-971-5807



Accredited Facility 731 Red Lion Road,
Philadelphia, PA 19115

Tel.: 215-677-8770
Fax.: 215-677-8748

Бесплатная
доставка
на дом!

ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ВАМ ПО РЕЦЕПТУ ВРАЧА ВСЕ СУЩЕСТВУЮЩИЕ
ПРИНАДЛЕЖНОСТИ, ПРИБОРЫ И ПРИСПОСОБЛЕНИЯ ДЛЯ УХОДА ЗА БОЛЬНЫМИ

- Средства передвижения: костыли, ходунки и палочки
- Кислородные и дыхательные аппараты для использования на дому
- Аппараты для измерения давления и сахара в крови
- Диабетическая обувь, стельки, носки и чулки
- Лечебные пояса и наколенники из натуральной шерсти
- Регулируемые кресла-помощники



WEB: www.vspmedicalsupply.net
E-MAIL: vspsupply@verizon.net

absolutetherapycare
personal, professional, experienced



НАШ НОВЫЙ АДРЕС
10125 Verree Road, Suite 100,
Philadelphia, PA 19116

МЫ ПЕРЕЕХАЛИ!

www.absolutetherapycare.com

Tel 215-464-8900
Fax 215-613-8946



В ОФИСЕ ПРИНИМАЮТ ФИЗИОТЕРАПЕВТ Лариса Левин
АССИСТЕНТ ФИЗИОТЕРАПЕВТА Марина Осыкина

СОВРЕМЕННЫЕ МЕТОДЫ ЛЕЧЕНИЯ БОЛИ И РЕАБИЛИТАЦИЯ



Диагностика и эффективное лечение заболеваний костно-мышечной и нервной систем

Реабилитация после травм, переломов и ортопедических операций

Реабилитация после автомобильных аварий и производственных травм

Используем современную аппаратуру и лазерное лечение

Применяем лечебный массаж и мануальную терапию для снятия болей и ускоренного восстановления

НАША ЦЕЛЬ - помочь вам избавиться от болей и научить контролировать симптомы болезни с помощью правильной биомеханики и упражнений

РЕМОНТ БЫТОВОЙ ТЕХНИКИ

267-800-6976 Alex



- холодильники
- стиральные и сушильные машины
- электрические и газовые плиты
- посудомоечные машины



F&R APPLIANCES AND REPAIR

РЕМОНТ БЫТОВОЙ ТЕХНИКИ

ХОЛОДИЛЬНИКИ

ГАЗОВЫЕ И ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ ПЛИТЫ

СТИРАЛЬНЫЕ И СУШИЛЬНЫЕ МАШИНЫ

ПОСУДОМОЕЧНЫЕ МАШИНЫ

GARBAGE DISPOSAL REPAIR

AND REPLACEMENT

267-670-6564 **Феликс**





АГЕНТСТВО ПО УХОДУ ЗА ПОЖИЛЫМИ НА ДОМУ



МЫ ПОЗАБОТИМСЯ О ВАС!
НАШИ ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ И ОПЫТНЫЕ
СПЕЦИАЛИСТЫ ОБЕСПЕЧАТ УХОД
ЗА БОЛЬНЫМИ. МЫ ДЕЛАЕМ САМЫЕ
СЛОЖНЫЕ ПЕРЕВЯЗКИ ПО ЛЕЧЕНИЮ РАН.
У НАС ОЧЕНЬ ВЫСОКИЙ ПРОЦЕНТ
ПО ЗАЖИВЛЕНИЮ РАН. С ПОМОЩЬЮ
КВАЛИФИЦИРОВАННЫХ ТЕРАПЕВТОВ
ВЫ СМОЖЕТЕ БЫСТРО РЕАБИЛИТИРОВАТЬСЯ
ПОСЛЕ ГОСПИТАЛЯ.
ПОМОЩНИКИ ПО ДОМУ ПОМОГУТ ВАМ
С ТРУДНОСТЯМИ В ПОВСЕДНЕВНОЙ ЖИЗНИ.
У НАС ЕСТЬ ПРОГРАММА ДЛЯ ЖЕЛАЮЩИХ
УХАЖИВАТЬ ЗА СВОИМИ
РОДНЫМИ И БЛИЗКИМИ!

**СРОЧНО ТРЕБУЮТСЯ РАБОТНИКИ
ПО УХОДУ ЗА ПАЦИЕНТАМИ!
(BUCKS COUNTY AREA)
АНГЛИЙСКИЙ ЯЗЫК НЕОБХОДИМ.
JOBS ARE AVAILABLE RIGHT NOW!
ИЩЕМ РУССКОЯЗЫЧНЫХ СОТРУДНИКОВ!**

**Office 215-710-0515
Fax 215-710-0258
www.fidelityhh.com**



Центр лечения от алкоголя и наркотической зависимости "South California Road to Recovery"

**БЕСПЛАТНАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ ПО ТЕЛЕФОНУ
СРОЧНАЯ ПОМОЩЬ! ЗВОНИТЕ КРУГЛОСУТОЧНО!**

НАШ ЦЕНТР ЛЕЧЕНИЯ - единственная русскоязычная клиника,
лицензированная в Калифорнии, с самым высоким уровнем престижной
аккредитации департамента "Joint Commission", которая:

- ПРЕДЛАГАЕТ ПРОФЕССИОНАЛЬНУЮ ПОМОЩЬ ПО ДОСТУПНЫМ ЦЕНАМ;
- ПРИНИМАЕТ ВСЕ ВИДЫ МЕДИЦИНСКИХ СТРАХОВОК ИЛИ НАЛИЧНЫЙ ПЛАТЕЖ;
- ИСПОЛЬЗУЕТ САМЫЕ ПРОГРЕССИВНЫЕ МЕТОДЫ ЛЕЧЕНИЯ;
- СОХРАНЯЕТ АНОНИМНОСТЬ ПАЦИЕНТА;

Программа включает следующие услуги:

- первичная диагностика пациента с подготовкой индивидуального плана лечения;
- медицинский осмотр и лабораторные анализы;
- детоксикация – выведение из организма токсинов, продуктов распада алкоголя или наркотика;
- госпитализация – лечение пациентов осуществляется стационарно;
- лечение психических и психологических отклонений, медикаментозное лечение;
- групповая и индивидуальная психотерапия;
- оформляем отпуск на лечение по медицинским показаниям для работодателя;
- психологическая и психиатрическая помощь по лечению депрессии, хронического болевого расстройства, стресса, биполярных психологических расстройств, пост-травматического стрессового расстройства, тревожных расстройств, от бессонницы, неудовлетворенности в личной жизни, тяги к алкоголю или наркотикам, проблем с детьми и родственниками;
- социальная адаптация и поддержка от срыва.

**Мы проводим процедуры по очищению организма от токсинов,
восстановлению обмена веществ в организме и нервной системы.**

Наши специалисты говорят на русском и на английском языке.

Бесплатная консультация

по телефонам: **714-798-3423** (для русскоязычных)

844-867-7326 (для англоязычных)

E-mail scrr7057@gmail.com

наш вебсайт socalroadtorecovery.com

Vita Care Home Health Agency

Агентство по уходу за пожилыми людьми

**Мы ищем организованных,
дисциплинированных и заботливых
работников, которые смогли бы
ездить в район Conshohocken
и Northeast Philadelphia.**



Phone: **215-953-9225**